

VYKONÁVACIE NARIADENIE KOMISIE (EÚ) 2019/2179**z 13. decembra 2019,****ktorým sa mení vykonávacie nariadenie (EÚ) č. 481/2012, pokiaľ ide o pridelenie colnej kvóty pre vysokokvalitné hovädzie mäso jednotlivým krajinám, a ktorým sa stanovuje výnimka z uvedeného vykonávacieho nariadenia na kvótový rok 2019/2020**

EURÓPSKA KOMISIA,

so zreteľom na Zmluvu o fungovaní Európskej únie,

so zreteľom na nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) č. 1308/2013 zo 17. decembra 2013, ktorým sa vytvára spoločná organizácia trhov s poľnohospodárskymi výrobkami, a ktorým sa zrušujú nariadenia Rady (EHS) č. 922/72, (EHS) č. 234/79, (ES) č. 1037/2001 a (ES) č. 1234/2007 ⁽¹⁾, a najmä na jeho článok 187,

keďže:

- (1) Vo vykonávacom nariadení Komisie (EÚ) č. 481/2012 ⁽²⁾ sa stanovujú pravidlá spravovania autonómnej colnej kvóty na dovoz vysokokvalitného hovädzieho mäsa, ktorá sa otvorila nariadením Rady (ES) č. 617/2009 ⁽³⁾.
- (2) Európska únia a Spojené štáty americké uzavreli 5. decembra 2019 dohodu o pridelení colnej kvóty pre vysokokvalitné hovädzie mäso jednotlivým krajinám stanovenej v nariadení (ES) č. 617/2009 (ďalej len „dohoda“) ⁽⁴⁾. Všetci významní dodávatelia v rámci tejto colnej kvóty súhlasili s pridelením jednotlivým krajinám, ktoré sa stanovuje v dohode.
- (3) V článku 2 ods. 3 vykonávacieho nariadenia (EÚ) č. 481/2012 sa stanovujú pravidlá pridávania nevyužitého zostatku po čerpaní čiastkových colných kvôt k nasledujúcim štvrtročným čiastkovým colným kvótam. V dohode sa stanovuje, že akékoľvek nevyužitú množstvá z čiastkových období, ktoré v danom kvótovom roku predchádzajú prvému dňu prvého roka obdobia vykonávania dohody, sa úmerne k podielom v rámci celkového objemu colnej kvóty pridávajú k množstvám, ktoré sú dostupné v prvom čiastkovom období prvého roka obdobia vykonávania. V dôsledku toho by sa mala stanoviť výnimka z článku 2 ods. 3 vykonávacieho nariadenia (EÚ) č. 481/2012 týkajúca sa rozdelenia nevyužitých množstiev z čiastkových období predchádzajúcich prvému dňu prvého roka obdobia vykonávania dohody.
- (4) Vykonávacie nariadenie (EÚ) č. 481/2012 je preto potrebné zmeniť s ohľadom na uvedenú dohodu.
- (5) V článku 2 vykonávacieho nariadenia (EÚ) č. 481/2012 sa stanovuje, že colná kvóta sa má spravovať v súlade s článkami 308a a 308b a článkom 308c ods. 1 nariadenia Komisie (EHS) č. 2454/93 ⁽⁵⁾. Nariadenie (EHS) č. 2454/93 bolo s účinnosťou od 1. mája 2016 zrušené vykonávacím nariadením Komisie (EÚ) 2016/481 ⁽⁶⁾. V záujme jasnosti by sa odkazy na nariadenie (EHS) č. 2454/93 mali nahradiť odkazmi na vykonávacie nariadenie Komisie (EÚ) 2015/2447 ⁽⁷⁾.

⁽¹⁾ Ú. v. EÚ L 347, 20.12.2013, s. 671.

⁽²⁾ Vykonávacie nariadenie Komisie (EÚ) č. 481/2012 zo 7. júna 2012, ktorým sa stanovujú pravidlá spravovania colnej kvóty pre vysokokvalitné hovädzie mäso (Ú. v. EÚ L 148, 8.6.2012, s. 9).

⁽³⁾ Nariadenie Rady (ES) č. 617/2009 z 13. júla 2009, ktorým sa otvára autonómna colná kvóta na dovoz vysokokvalitného hovädzieho mäsa (Ú. v. EÚ L 182, 15.7.2009, s. 1).

⁽⁴⁾ Rozhodnutie Rady (EÚ) 2019/2073 z 5. decembra 2019 o uzavretí Dohody medzi Spojenými štátmi americkými a Európskou úniou o pridelení podielu colnej kvóty Spojeným štátom americkým na vysokokvalitné hovädzie mäso v zmysle revidovaného Memoranda o porozumení o dovoze hovädzieho mäsa zo zvierat, ktorým sa nepodávajú určité rastové hormóny, a o zvýšených clách uplatňovaných Spojenými štátmi na určité výrobky Európskej únie (2014) (Ú. v. EÚ L 316, 6.12.2019, s. 1).

⁽⁵⁾ Nariadenie Komisie (EHS) č. 2454/93 z 2. júla 1993, ktorým sa vykonáva nariadenie Rady (EHS) č. 2913/92, ktorým sa ustanovuje Colný kódex Spoločenstva (Ú. v. ES L 253, 11.10.1993, s. 1).

⁽⁶⁾ Vykonávacie nariadenie Komisie (EÚ) 2016/481 z 1. apríla 2016, ktorým sa zrušuje nariadenie Komisie (EHS) č. 2454/93, ktorým sa vykonáva nariadenie Rady (EHS) č. 2913/92, ktorým sa ustanovuje Colný kódex Spoločenstva (Ú. v. EÚ L 87, 2.4.2016, s. 24).

⁽⁷⁾ Vykonávacie nariadenie Komisie (EÚ) 2015/2447 z 24. novembra 2015, ktorým sa stanovujú podrobné pravidlá vykonávania určitých ustanovení nariadenia Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) č. 952/2013, ktorým sa ustanovuje Colný kódex Únie (Ú. v. EÚ L 343, 29.12.2015, s. 558).

- (6) Vykonávacie nariadenie (EÚ) č. 481/2012 by sa preto malo zodpovedajúcim spôsobom zmeniť.
- (7) Toto nariadenie by sa malo uplatňovať od dátumu nadobudnutia platnosti dohody. Preto by toto nariadenie malo nadobudnúť účinnosť čo najskôr.
- (8) Opatrenia stanovené v tomto nariadení sú v súlade so stanoviskom Výboru pre spoločnú organizáciu poľnohospodárskych trhov,

PRIJALA TOTO NARIADENIE:

Článok 1

Zmeny vykonávacieho nariadenia (EÚ) č. 481/2012

Vykonávacie nariadenie (EÚ) č. 481/2012 sa mení takto:

1. V článku 1 sa odsek 1 nahrádza takto:

„1. Týmto nariadením sa stanovujú pravidlá spravovania ročnej colnej kvóty Únie pre vysokokvalitné hovädzie mäso stanovenej v nariadení (ES) č. 617/2009, ďalej len „colná kvóta“. Obdobie uplatňovania colnej kvóty, krajina pôvodu, objem a clo sú stanovené v prílohe I k tomuto nariadeniu.“;

2. V článku 2 sa odseky 1 a 2 nahrádzajú takto:

„1. Colná kvóta sa spravuje na základe zásady „kto prv príde, ten prv berie“ v súlade s článkami 49 až 52 a článkom 53 ods. 1 vykonávacieho nariadenia Komisie (EÚ) 2015/2447 (*). Nevyžadujú sa žiadne dovozné povolenia.

2. Colná kvóta sa spravuje ako hlavná colná kvóta s objemom 45 000 metrických ton pod poradovým číslom 09.2201:

a) so štyrmi štvrtročnými čiastkovými colnými kvótami pod poradovým číslom 09.2202;

b) s dvomi štvrtročnými čiastkovými colnými kvótami pod poradovým číslom 09.2203 od 1. januára 2020 do 30. júna 2020;

c) so štyrmi štvrtročnými čiastkovými colnými kvótami pod poradovým číslom 09.2203 od 1. júla 2020.

Využívanie colnej kvóty sa umožňuje len po predložení žiadosti o poradové čísla 09.2202 a 09.2203, ktoré sa vzťahujú na čiastkové colné kvóty.

(*) Vykonávacie nariadenie Komisie (EÚ) 2015/2447 z 24. novembra 2015, ktorým sa stanovujú podrobné pravidlá vykonávania určitých ustanovení nariadenia Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) č. 952/2013, ktorým sa ustanovuje Colný kódex Únie (Ú. v. EÚ L 343, 29.12.2015, s. 558).“

3. Príloha I sa nahrádza textom uvedeným v prílohe k tomuto nariadeniu.

Článok 2

Výnimky z vykonávacieho nariadenia (EÚ) č. 481/2012 na kvótový rok 2019/2020

Odchyľne od článku 2 ods. 3 vykonávacieho nariadenia (EÚ) č. 481/2012 sa nevyužitý zostatok k 31. decembru 2019 pridá k množstvám stanoveným pre štvrtročné čiastkové colné kvóty od 1. januára 2020, a to v tomto pomere:

a) ku kvóte 09.2202: 58,89 %;

b) ku kvóte 09.2203: 41,11 %.

*Článok 3***Nadobudnutie účinnosti a uplatňovanie**

Toto nariadenie nadobúda účinnosť dňom nasledujúcim po jeho uverejnení v *Úradnom vestníku Európskej únie*.

Uplatňuje sa od 1. januára 2020.

Toto nariadenie je záväzné v celom rozsahu a priamo uplatniteľné vo všetkých členských štátoch.

V Bruseli 13. decembra 2019

Za Komisiu

Predsedníčka

Ursula VON DER LEYEN

PRÍLOHA

PRÍLOHA I

Colná kvóta pre vysokokvalitné čerstvé, chladené alebo mrazené hovädzie mäso

Číselné znaky KN	Opis tovaru	Obdobia a čiastkové obdobia platnosti colnej kvóty	Krajina			Clo pre colnú kvótu
			Všetky krajiny	Spojené štáty	Ostatné krajiny	
			Poradové číslo			
			09.2202	09.2203	09.2202	
			Objem colnej kvóty (v tonách čistej hmotnosti)			
ex 0201 ex 0202 ex 0206 10 95 ex 0206 29 91	Mäso z hovädzieho dobytku, čerstvé, chladené alebo mrazené, ktoré spĺňa požiadavky stanovené v prílohe II	Od 1. júla 2019 do 30. júna 2020				nula“
		Od 1. júla do 30. septembra	11 250	–	–	
		Od 1. októbra do 31. decembra	11 250	–	–	
		Od 1. januára do 31. marca	–	4 625	6 625	
		Od 1. apríla do 30. júna	–	4 625	6 625	
		Od 1. júla 2020 do 30. júna 2021				
		Od 1. júla do 30. septembra	–	4 625	6 625	
		Od 1. októbra do 31. decembra	–	4 625	6 625	
		Od 1. januára do 31. marca	–	5 750	5 500	
		Od 1. apríla do 30. júna	–	5 750	5 500	
		Od 1. júla 2021 do 30. júna 2022				
		Od 1. júla do 30. septembra	–	5 750	5 500	
		Od 1. októbra do 31. decembra	–	5 750	5 500	
		Od 1. januára do 31. marca	–	6 350	4 900	
		Od 1. apríla do 30. júna	–	6 350	4 900	
		Od 1. júla 2022 do 30. júna 2023				
		Od 1. júla do 30. septembra	–	6 350	4 900	
		Od 1. októbra do 31. decembra	–	6 350	4 900	
		Od 1. januára do 31. marca	–	6 950	4 300	
		Od 1. apríla do 30. júna	–	6 950	4 300	
		Od 1. júla 2023 do 30. júna 2024				
		Od 1. júla do 30. septembra	–	6 950	4 300	
		Od 1. októbra do 31. decembra	–	6 950	4 300	

Číselné znaky KN	Opis tovaru	Obdobia a čiastkové obdobia platnosti colnej kvóty	Krajina			Clo pre colnú kvótu
			Všetky krajiny	Spojené štáty	Ostatné krajiny	
			Poradové číslo			
			09.2202	09.2203	09.2202	
			Objem colnej kvóty (v tonách čistej hmotnosti)			
		Od 1. januára do 31. marca	–	7 550	3 700	
		Od 1. apríla do 30. júna	–	7 550	3 700	
		Od 1. júla 2024 do 30. júna 2025				
		Od 1. júla do 30. septembra	–	7 550	3 700	
		Od 1. októbra do 31. decembra	–	7 550	3 700	
		Od 1. januára do 31. marca	–	8 150	3 100	
		Od 1. apríla do 30. júna	–	8 150	3 100	
		Od 1. júla 2025 do 30. júna 2026				
		Od 1. júla do 30. septembra	–	8 150	3 100	
		Od 1. októbra do 31. decembra	–	8 150	3 100	
		Od 1. januára do 31. marca	–	8 750	2 500	
		Od 1. apríla do 30. júna	–	8 750	2 500	
		Od 1. júla 2026				
		Od 1. júla do 30. septembra	–	8 750	2 500	
		Od 1. októbra do 31. decembra	–	8 750	2 500	
		Od 1. januára do 31. marca	–	8 750	2 500	
		Od 1. apríla do 30. júna	–	8 750	2500'	